



Bedienungs- anleitung

EASY
HOME

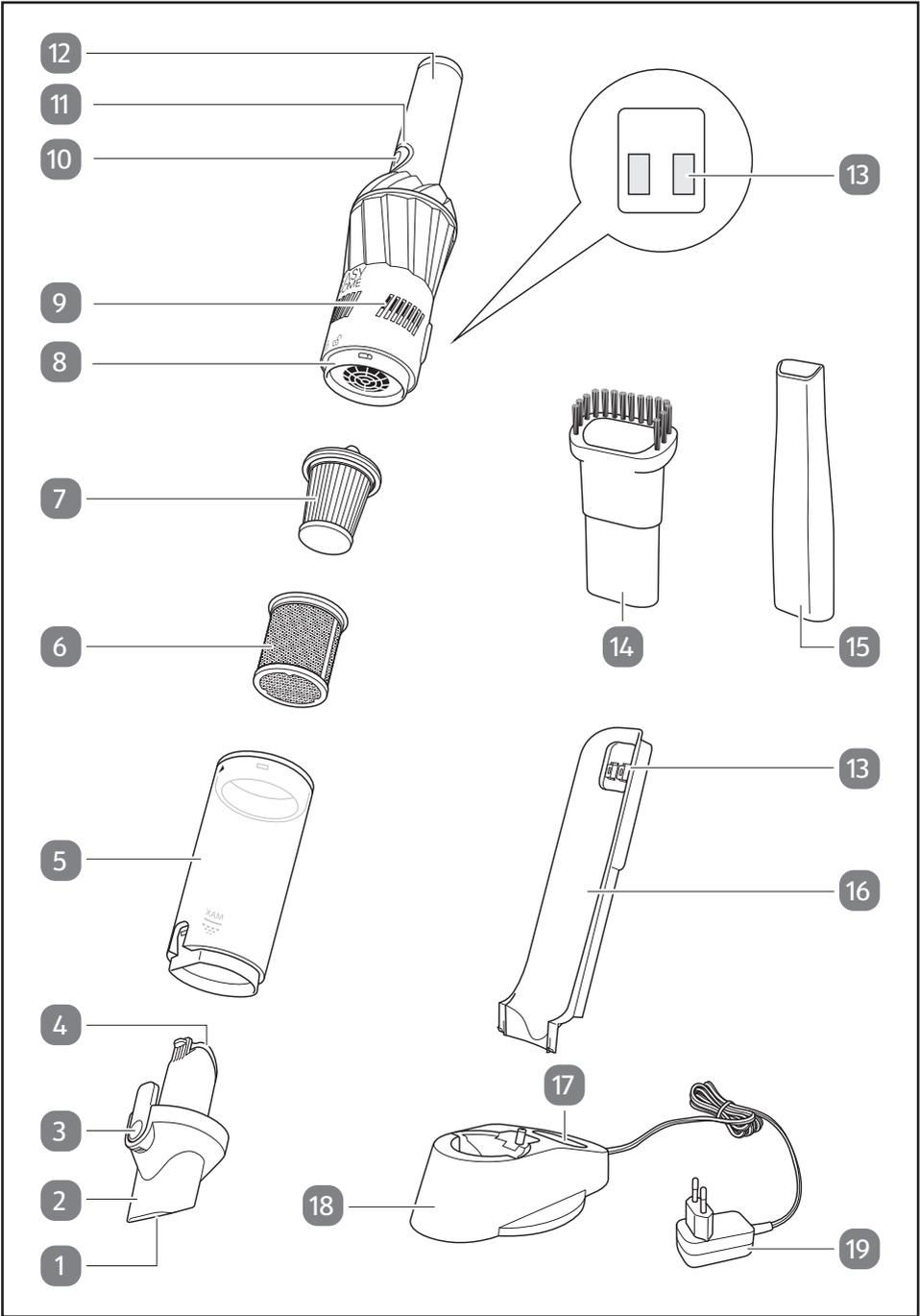
CLEANING

KABELLOSER HANDSTAUBSAUGER



i





Lieferumfang

- 1 Düsenöffnung
- 2 Saugdüse (Düsenadapter)
- 3 Entriegelungstaste
- 4 Rückfallschutzklappe
- 5 Staubbehälter
- 6 Grobfilter
- 7 Staubfilter
- 8 Motoreinheit
- 9 Lüftungsöffnungen
- 10 Ein/Aus und Saugkraft-Schalter
- 11 Kontrollleuchte
- 12 Handgriff
- 13 Ladekontakt, 2×
- 14 Polsterdüse
- 15 Fugendüse
- 16 Ladestation
- 17 Düsenhalter
- 18 Ladefuß
- 19 Netzteil

Inhaltsverzeichnis

Lieferumfang	3
Allgemeines	5
Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren.....	5
Bestimmungsgemäßer Gebrauch.....	5
Zeichenerklärung	6
Sicherheit	7
Hinweiserklärung	7
Allgemeine Sicherheitshinweise	8
Produktbeschreibung	15
Erstinbetriebnahme	15
Produkt und Lieferumfang prüfen	15
Grundreinigung	15
Ladestation vorbereiten	16
Produkt zusammensetzen	16
Kontrollleuchte Anzeige.....	17
Akku laden	17
Düsen montieren	18
Bedienung	19
Staubbehälter leeren	20
Störung und Behebung	21
Reinigung und Wartung	21
Reinigung.....	22
Aufbewahrung.....	24
Technische Daten	24
Produkt	24
Akku	24
Entsorgung	26
Verpackung entsorgen	26
Produkt entsorgen	26
Akku entfernen	28
Konformitätserklärung	28

Allgemeines

Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren



Diese Bedienungsanleitung gehört zu diesem kabellosen Handstaubsauger (im Folgenden nur „Produkt“ genannt). Sie enthält wichtige Informationen zur Inbetriebnahme und Handhabung.

Lesen Sie die Bedienungsanleitung, insbesondere die Sicherheitshinweise, sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt einsetzen. Die Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung kann zu schweren Verletzungen oder zu Schäden am Produkt führen.

Die Bedienungsanleitung basiert auf den in der Europäischen Union gültigen Normen und Regeln. Beachten Sie im Ausland auch landesspezifische Richtlinien und Gesetze.

Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für die weitere Nutzung auf. Wenn Sie das Produkt an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Bedienungsanleitung mit.

Wenden Sie sich an den Kundendienst, wenn Sie elektronische Ausfertigungen der Bedienungsanleitung benötigen.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Das Produkt ist ausschließlich zum Aufsaugen von Verschmutzungen (wie z. B. Hausstaub, Fusseln und Krümeln) sowie zur Trockenreinigung von harten Oberflächen, Polstern und Fugen konzipiert. Es ist ausschließlich für den Privatgebrauch bestimmt und nicht für den gewerblichen Bereich geeignet.

Verwenden Sie das Produkt nur wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen. Das Produkt ist kein Kinderspielzeug.

Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.

Zeichenerklärung

Die folgenden Symbole werden in dieser Bedienungsanleitung, auf dem Produkt oder auf der Verpackung verwendet.



Lesen Sie die Bedienungsanleitung.



Dieses Symbol gibt Ihnen nützliche Zusatzinformationen zum Zusammenbau oder zum Betrieb.



Konformitätserklärung (siehe Kapitel „Konformitätserklärung“): Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums.



Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte dürfen nur in Innenbereichen verwendet werden.



Die Kennzeichnung „GS“ steht für „geprüfte Sicherheit“. Produkte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, erfüllen die Vorgaben des Produktsicherheitsgesetzes (ProdSG). Dies gilt nur für das Netzteil.



Das Produkt entspricht der Schutzklasse II.

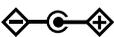
== / d.c. Gleichstrom



Das internationale Effizienzkennzeichen gibt an, dass die Stromversorgung die Anforderungen der Stufe VI erfüllt.

IP20

Das Netzteil ist gegen Festkörper bis 12 mm Größe geschützt.



Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte haben eine positive Polarität. Sie dürfen nur mit Produkten verbunden werden, die ebenfalls eine positive Polarität haben.



Abnehmbare Stromversorgung
Verwenden Sie nur das mitgelieferte Netzteil.



Das Netzteil ist mit einem kurzschlussfesten Sicherheitstransformator ausgestattet.



Das Netzteil verfügt über ein Schaltnetzteil.



Wenn das Netzteil beschädigt ist oder die Stifte verbogen sind, müssen Sie das Netzteil entsorgen und dürfen es nicht weiter verwenden.



Wechselstrom

Input Eingang

Output Ausgang

Model Modell

Switching Adapter Umschaltadapter

Made in China Hergestellt in China

Sicherheit

Hinweiserklärung

Die folgenden Symbole und Signalwörter werden in dieser Bedienungsanleitung verwendet.



WARNUNG!

Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem mittleren Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.



VORSICHT!

Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem niedrigen Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, eine geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben kann.

HINWEIS!

Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden.

Allgemeine Sicherheitshinweise



Stromschlaggefahr!

Fehlerhafte Elektroinstallation oder zu hohe Netzspannung können zu elektrischem Stromschlag führen.

- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es nicht ordnungsgemäß funktioniert oder wenn es heruntergefallen, beschädigt oder ins Wasser gefallen ist. Bringen Sie das Produkt zur Überprüfung und Reparatur in ein Servicezentrum.
- Schließen Sie das Produkt nur an, wenn die Netzspannung der Steckdose mit der Angabe auf dem Typenschild übereinstimmt.
- **WARNUNG:** Benutzen Sie zum Aufladen dieses Produkts nur die mitgelieferte Ladestation und das mitgelieferte Netzteil (Modellnummer: ZD006C096050EUE).
- Verwenden Sie niemals ein beschädigtes Netzteil und ersetzen Sie dieses durch einen ähnlichen, um Gefahren zu vermeiden.
- Verwenden Sie nur das im Lieferumfang enthaltene Netzteil.
- Alle Teile dürfen nur mit Schutzkleinspannung (SELV) entsprechend der Kennzeichnung auf dem Produkt versorgt werden, z. B. mit dem im Lieferumfang enthaltenen Netzteil (Modellnummer: ZD006C096050EUE).
- Das Produkt enthält einen nicht austauschbaren Akku.
- Schließen Sie das Netzteil nur an eine gut zugängliche Steckdose an, damit Sie das Netzteil bei einem Störfall schnell vom Stromnetz trennen können.
- Betreiben Sie das Produkt nicht, wenn es sichtbare Schäden aufweist oder das Netzkabel bzw. das Netzteil defekt ist.
- Lassen Sie ein beschädigtes Netzteil sofort von einer autorisierten Fachkraft austauschen, um Gefährdungen zu vermeiden.

-
- Stecken Sie niemals irgendwelche Gegenstände in das Gehäuse des Produkts.
 - Öffnen Sie das Gehäuse nicht, sondern überlassen Sie die Reparatur Fachkräften. Wenden Sie sich dazu an eine Fachwerkstatt. Bei eigenständig durchgeführten Reparaturen, unsachgemäßem Anschluss oder falscher Bedienung sind Haftungs- und Garantieansprüche ausgeschlossen.
 - Bei Reparaturen dürfen nur Teile verwendet werden, die den ursprünglichen Gerätedaten entsprechen. In diesem Produkt befinden sich elektrische und mechanische Teile, die zum Schutz gegen Gefahrenquellen unerlässlich sind.
 - Betreiben Sie das Produkt nicht mit einer externen Zeitschaltuhr oder einem separaten Fernwirksystem.
 - Tauchen Sie weder das Produkt, die Ladestation noch das Netzkabel oder das Netzteil in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
 - Fassen Sie das Netzteil niemals mit feuchten Händen an.
 - Ziehen Sie das Netzteil nie am Netzkabel aus der Steckdose, sondern fassen Sie immer das Netzteil an.
 - Verwenden Sie das Netzkabel nie als Tragegriff.
 - Halten Sie das Produkt, die Ladestation, das Netzteil und das Netzkabel von offenem Feuer und heißen Flächen fern.
 - Verlegen Sie das Netzkabel so, dass es nicht zur Stolperfalle wird.
 - Knicken Sie das Netzkabel nicht und legen Sie es nicht über scharfe Kanten.
 - Verwenden Sie das Produkt und das Netzteil nur in Innenräumen. Betreiben Sie es nie in Feuchträumen oder im Regen.
 - Lagern Sie das Produkt nie so, dass es in eine Wanne oder in ein Waschbecken fallen kann.
 - Greifen Sie niemals nach einem Elektrogerät, wenn es ins Wasser gefallen ist. Ziehen Sie in einem solchen Fall sofort das Netzteil aus der Steckdose.

- Sorgen Sie dafür, dass Kinder keine Gegenstände in das Produkt hineinstecken.
- Schalten Sie das Produkt immer aus und ziehen Sie das Netzteil aus der Steckdose, wenn Sie das Produkt nicht benutzen oder den Ladevorgang beendet haben, wenn Sie es reinigen oder Wartungsarbeiten durchführen oder wenn ein Fehler auftritt.
- Alle Zubehörteile oder Aufsätze müssen nach dem Gebrauch abgenommen werden.
- Vermeiden Sie beim Aufwickeln des Netzkabels starke Biegungen, andernfalls kann das Kabel beschädigt werden.
- Schalten Sie das Produkt nach dem Gebrauch aus, um die Lebensdauer des Akkus zu verlängern.



Gefahren für Kinder und Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten (beispielsweise teilweise Behinderte, ältere Personen mit Einschränkung ihrer physischen und mentalen Fähigkeiten) oder Mangel an Erfahrung und Wissen (beispielsweise ältere Kinder).

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder von Personen mit Mangel an Erfahrung und Wissen verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder in die sichere Verwendung des Geräts eingewiesen wurden und wenn sie die mit der Verwendung verbundenen Gefahren verstanden haben. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von unbeaufsichtigten Kindern durchgeführt werden.
- Halten Sie Kinder jünger als 8 Jahre vom Produkt und dem Netzteil fern.
- Lassen Sie das Produkt während des Betriebs nicht unbeaufsichtigt.

- Beaufsichtigen Sie Kinder sorgfältig, wenn Sie das Produkt in deren Nähe benutzen.
- Lassen Sie Kinder nicht mit der Verpackungsfolie spielen. Kinder können sich beim Spielen darin verfangen und ersticken.



Explosions- und Verätzungsgefahr!

Bei unsachgemäßem Umgang mit Akkus besteht Explosionsgefahr. Sie können sich Verätzungen zuziehen, wenn Sie mit der ausgelaufenen Akkusäure in Kontakt kommen.

- Dieses Produkt enthält einen Akku. Werfen Sie das Produkt und die Akkus nicht ins Feuer und setzen Sie ihn keinen hohen Temperaturen aus.
- Unter missbräuchlichen Bedingungen kann Flüssigkeit aus dem Akku austreten; vermeiden Sie den Kontakt. Flüssigkeit, die aus dem Akku austritt, kann Reizungen oder Verbrennungen verursachen.
- Wenn Flüssigkeit aus dem Akku mit Haut, Augen oder Schleimhäuten in Berührung kommt, waschen und spülen Sie die betroffene Stelle sofort mit sauberem Wasser ab. Suchen Sie bei Bedarf einen Arzt auf.
- Der Akku darf nicht zerlegt, kurzgeschlossen oder ins Feuer geworfen werden.
- Wenn ein Lithium-Ionen-Akku/Lithium-Ionen-Produkt über einen längeren Zeitraum gelagert werden soll, sollte der Ladezustand regelmäßig überprüft und das Produkt ggf. wieder aufgeladen werden. Die optimale Lagerung erfolgt in kühler und trockener Umgebung.
- Setzen Sie den Akku oder das Produkt keinem Feuer oder zu hohen Temperaturen aus. Bei Feuer oder Temperaturen über 130 °C besteht Explosionsgefahr.

- Befolgen Sie alle Ladeanweisungen und laden Sie das Produkt nicht außerhalb des in den Anweisungen angegebenen Temperaturbereichs auf. Unsachgemäßes Aufladen oder Aufladen bei Temperaturen außerhalb des angegebenen Bereichs kann den Akku beschädigen und die Brandgefahr erhöhen.
Der Temperaturbereich für das Laden dieses Produkts beträgt 10–35 °C.
- Verändern Sie das Produkt nicht und versuchen Sie nicht, es zu reparieren, es sei denn, dies ist in der Bedienungsanleitung angegeben.



Verletzungsgefahr!

Der unsachgemäße Umgang mit dem Produkt kann zu Verletzungen führen.

- Richten Sie das Produkt nicht auf Personen oder Tiere.
- Halten Sie Haare und lockere Kleidung von den Öffnungen des Produkts fern. Während des Betriebs saugt das Produkt Luft an. Wenn es Ihre Haare oder lockere Kleidung ansaugt, können Sie sich dabei verletzen.
- Verwenden Sie das Produkt nicht auf Oberflächen, die mit Zement oder anderen extrem feinporigen Substanzen oder mit Substanzen bedeckt sind, die beim Einatmen giftig sind.
- Seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie das Produkt auf Treppen verwenden.
- Halten Sie bei der Verwendung des Produkts die Düsen immer von Körperteilen oder Tieren fern und greifen Sie nicht in die Düsen. Andernfalls können sich Körperteile oder Tiere in den Düsen verfangen und Verletzungen verursacht werden. Sollte sich jemals ein Körperteil oder Tier in den Düsen verfangen, müssen Sie das Produkt unverzüglich ausschalten.

-
- Tragen Sie keine Duftstoffe oder parfümierte Produkte auf die Filter auf. Solche Produkte enthalten brennbare Chemikalien, die das Produkt in Brand setzen können.

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

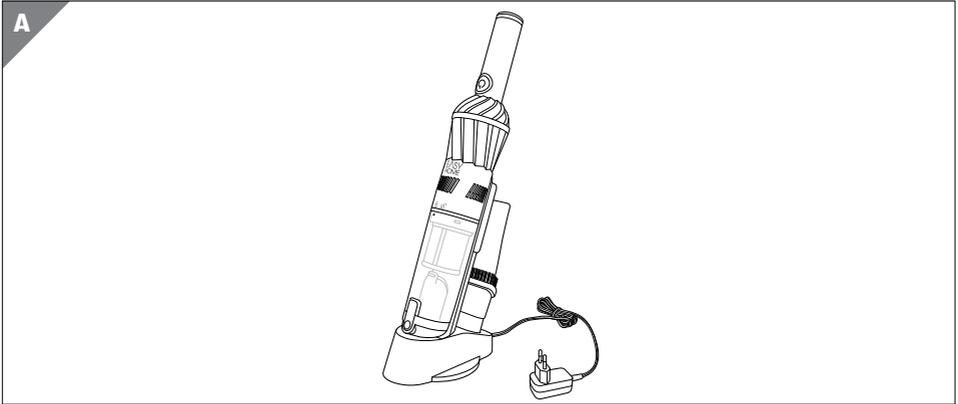
Unsachgemäßer Umgang mit dem Produkt kann zu Beschädigungen des Produkts führen.

- Verwenden Sie das Produkt nur dann, wenn alle Filter korrekt eingesetzt sind.
- Decken Sie während des Betriebs nicht alle Lüftungsöffnungen des Produkts ab.
- Stellen Sie das Produkt nie auf oder in der Nähe von heißen Oberflächen ab (Herdplatten etc.).
- Bringen Sie das Netzkabel nicht mit heißen Teilen in Berührung.
- Setzen Sie das Produkt niemals hoher Temperatur (Heizung etc.) oder Witterungseinflüssen (Regen etc.) aus.
- Verwenden Sie zur Reinigung keinen Dampfreiniger. Das Produkt kann sonst beschädigt werden.
- Verwenden Sie nur vom Hersteller empfohlenes Zubehör.
- Geben Sie das Produkt keinesfalls in die Spülmaschine. Sie würden es dadurch zerstören.
- Verwenden Sie das Produkt nicht mehr, wenn die Kunststoffbauteile des Produkts Risse oder Sprünge haben oder sich verformt haben. Ersetzen Sie beschädigte Bauteile nur durch passende Originalersatzteile.
- Beachten Sie die maximale Aufnahmekapazität des Staubbehälters. Wenn das Produkt noch nicht ausgeschaltet ist, schalten Sie es aus und leeren Sie den Staubbehälter, wenn er die maximale Kapazität erreicht hat.

- Verwenden Sie die Ladestation nicht zum Laden/Betreiben anderer Geräte und versuchen Sie nicht, das Produkt über eine andere Ladestation zu laden. Verwenden Sie nur die mit dem Produkt gelieferte Ladestation und das mit dem Produkt gelieferte Netzteil.
- Achten Sie immer darauf, dass die Lüftungsöffnungen nicht blockiert sind. Wenn die Luftzirkulation blockiert ist, kann das Produkt überhitzen und beschädigt werden.
- Wenn ein Lithium-Ionen-Akku/ein Lithium-Ionen-Produkt über einen längeren Zeitraum gelagert werden soll, sollte der Ladezustand regelmäßig überprüft und der Akku regelmäßig aufgeladen werden. Die optimale Lagerumgebung ist kühl und trocken.
- Schalten Sie das Produkt vor dem Aufladen aus.
- Verwenden Sie das Produkt niemals während des Ladevorgangs und schalten Sie es nicht ein.
- Dieses Produkt enthält einen Akku, der nicht austauschbar ist.
- Das Produkt ist nur für den Privatgebrauch bestimmt.

Produktbeschreibung

Das Produkt ist ausschließlich zum Aufsaugen von Verschmutzungen (wie z. B. Hausstaub, Fusseln und Krümeln) sowie zur Trockenreinigung von harten Oberflächen, Polstern und Fugen konzipiert.



Erstinbetriebnahme

Produkt und Lieferumfang prüfen

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

Wenn Sie die Verpackung unvorsichtig mit einem scharfen Messer oder anderen spitzen Gegenständen öffnen, kann das Produkt schnell beschädigt werden.

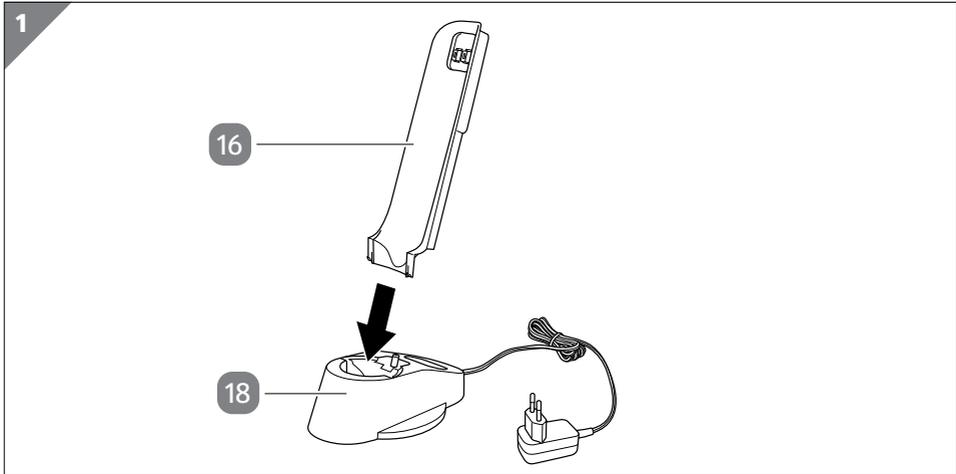
– Gehen Sie beim Öffnen sehr vorsichtig vor.

1. Nehmen Sie das Produkt aus der Verpackung.
2. Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist (siehe Kapitel „Lieferumfang“).
3. Kontrollieren Sie, ob das Produkt oder die Einzelteile Schäden aufweisen. Ist dies der Fall, benutzen Sie das Produkt nicht. Wenden Sie sich wie auf der Garantiekarte beschrieben an den Garantiegeber.

Grundreinigung

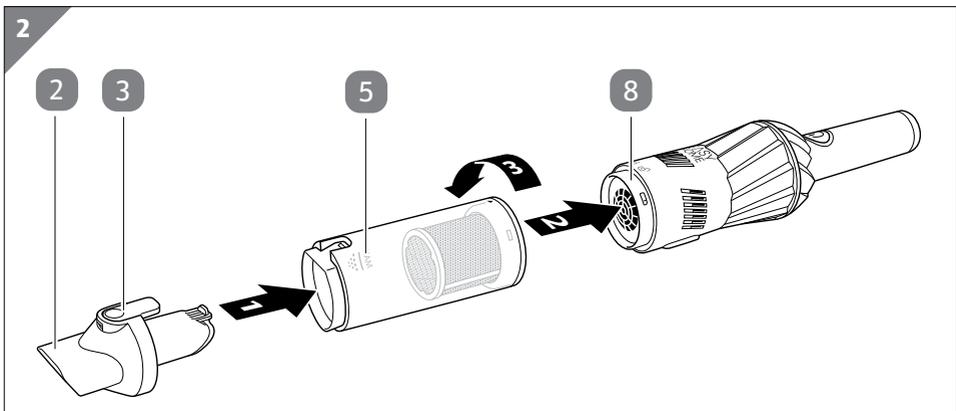
1. Entfernen Sie das Verpackungsmaterial und sämtliche Schutzfolien.
2. Reinigen Sie vor der erstmaligen Benutzung alle Teile des Produkts wie im Kapitel „Reinigung und Wartung“ beschrieben.

Ladestation vorbereiten



1. Platzieren Sie den Ladefuß **18** auf einer ebenen und stabilen Fläche (siehe **Abb. 1**).
2. Stecken Sie die Ladestation **16** auf den Ladefuß (siehe **Abb. 1**).

Produkt zusammensetzen



1. Stecken Sie die Saugdüse **2** in den Staubbehälter **5**, indem Sie die Entriegelungstaste **3** auf die Lasche des Staubbehälters ausrichten, bis sie hörbar einrastet (siehe Schritt 1 in **Abb. 2**).
2. Setzen Sie den Staubbehälter in die Motoreinheit **8**, indem Sie den Pfeil auf dem Staubbehälter auf das  Symbol der Motoreinheit ausrichten (siehe Schritt 2 in **Abb. 2**).
3. Drehen Sie den Staubbehälter links, bis der Pfeil auf das  Symbol zeigt (siehe Schritt 3 in **Abb. 2**).
Das Produkt ist richtig zusammengesetzt, wenn Sie ein Klicken hören.

Kontrollleuchte Anzeige

Die folgende Tabelle zeigt, in welcher Farbe die Kontrollleuchte **11** während des Betriebs leuchtet.

Während des Aufladens:	blinkt rot
Stufe I:	leuchtet rot
Stufe II:	leuchtet blau
Batterie ist schwach:	blinkt rot
Akku vollständig aufgeladen:	leuchtet blau

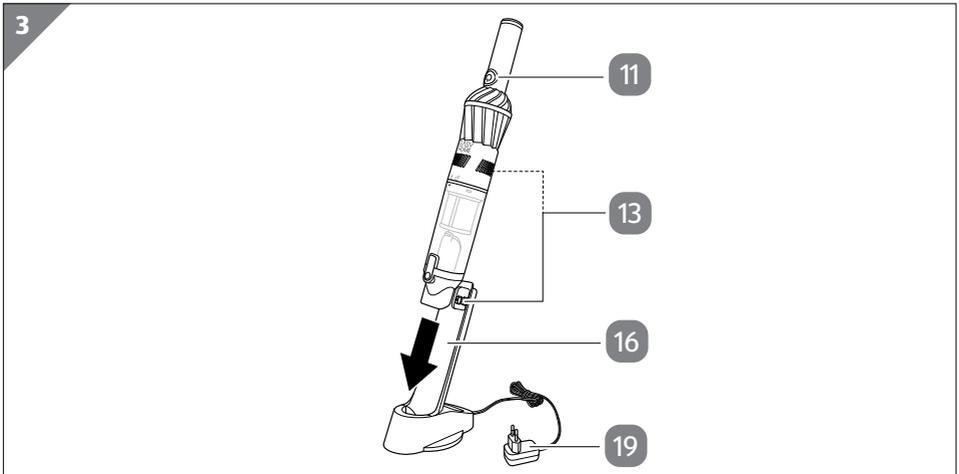
Akku laden



Das Produkt kann nicht verwendet werden, während es aufgeladen wird.

Vor der Erstinbetriebnahme muss der Akku vollständig aufgeladen werden.

Wenn der Akkustand niedrig ist, blinkt die Kontrollleuchte **11** rot. Wenn der Akku vollständig erschöpft ist, schaltet sich die Kontrollleuchte automatisch aus.



1. Bereiten Sie die Ladestation **16** wie im Kapitel „Ladestation vorbereiten“ beschrieben vor.
2. Positionieren Sie das Produkt vertikal auf der Ladestation (siehe **Abb. 3**). Vergewissern Sie sich, dass der Ladekontakt **13** am Produkt den Ladekontakt an der Ladestation berührt (siehe **Abb. 3**).
3. Stecken Sie das Netzteil **19** in eine ordnungsgemäß installierte Steckdose (siehe **Abb. 3**).

4. Während des Ladevorgangs leuchtet die Kontrollleuchte **11** rot (siehe **Abb. 3**). Nach Abschluss des Ladevorgangs leuchtet die Kontrollleuchte blau.
5. Ziehen Sie das Netzteil aus der Steckdose, wenn der Ladevorgang abgeschlossen ist.

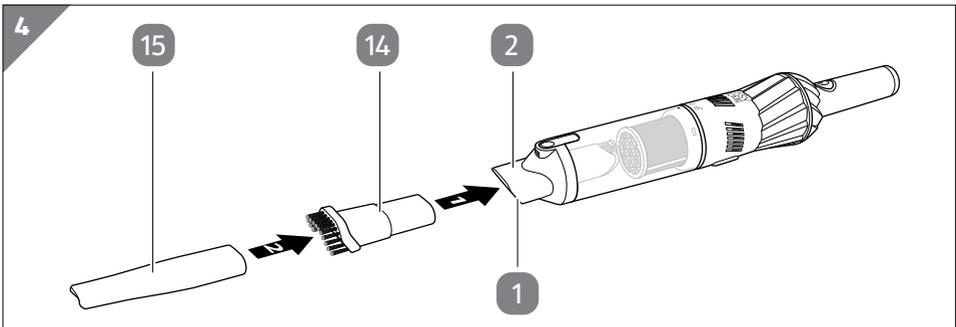
Düsen montieren



Sie können falls gewünscht das Produkt nur mit der Saugdüse verwenden, d. h. ohne die Polsterdüse oder Fugendüse. Für die Saugdüse ist keine Montierung erforderlich.

Das Produkt wird mit 3 Düsen geliefert und können im Düsenhalter **17** aufbewahrt werden:

- Saugdüse (Düsenadapter) **2**:
Verwenden Sie diese Düse für die Trockenreinigung von harten Oberflächen. Diese Düse dient auch als Adapter für die Polsterdüse **14** und Fugendüse **15**.
- Polsterdüse:
Verwenden Sie diese Düse für die Trockenreinigung von Polstern.
- Fugendüse:
Verwenden Sie diese Düse für die Trockenreinigung von Fugen.



- Polsterdüse **14** montieren:
Stecken Sie die Polsterdüse in die Düsenöffnung **1** der Saugdüse (siehe Schritt 1 in **Abb. 4**).
- Fugendüse **15** montieren:
 - Methode 1: Stecken Sie die Fugendüse in die Düsenöffnung der Saugdüse.
 - Methode 2: Stecken Sie die Polsterdüse in die Düsenöffnung der Saugdüse (siehe Schritt 1 in **Abb. 4**). Stecken Sie anschließend die Fugendüse in die Düsenöffnung der Polsterdüse (siehe Schritt 2 in **Abb. 4**).

Bedienung



Brandgefahr!

Wenn Sie mit dem Produkt glühende Asche, glimmende Zigaretten oder Ähnliches aufsaugen, können die Filter Feuer fangen.

- Saugen Sie keine glühenden oder schwelenden Materialien oder Gegenstände auf.

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit dem Produkt kann zu Beschädigungen führen.

- Stellen Sie vor dem Einschalten des Produkts sicher, dass die Filter korrekt eingesetzt und unbeschädigt sind.
 - Decken Sie während des Betriebs die Lüftungsöffnungen nicht ab.
 - Beachten Sie die maximale Aufnahmekapazität des Staubbehälters. Wenn das Produkt noch nicht ausgeschaltet ist, schalten Sie es aus und leeren Sie den Staubbehälter, wenn er die maximale Kapazität erreicht hat.
1. Nachdem Sie die gewünschte Düse **2** / **14** / **15** gewählt haben (siehe Kapitel „Düsen montieren“), drücken Sie den Ein/Aus und Saugkraft-Schalter **10**, um das Produkt einzuschalten.
 2. Das Produkt verfügt über 2 Saugstufen, die durch Drücken des Ein/Aus und Saugkraft-Schalters ausgewählt werden können:
 - Ein/Aus und Saugkraft-Schalter 1 Mal drücken: Stufe I (die Kontrollleuchte **11** leuchtet rot).
 - Ein/Aus und Saugkraft-Schalter 3 Sekunden lang drücken: Stufe II (die Kontrollleuchte leuchtet blau).

3. Halten Sie das Produkt am Handgriff **12**, stellen Sie die Düsenöffnung **1** auf eine harte Oberfläche, ein Polster oder eine Fuge, und saugen Sie Verschmutzungen (wie z. B. Hausstaub, Fusseln und Krümel) von dort aus, je nachdem, welche Düse Sie gewählt haben (siehe Kapitel „Düsen montieren“). Blockieren Sie während des Betriebs die Lüftungsöffnungen **9** nicht.
4. Drücken Sie den Ein/Aus und Saugkraft-Schalter ein weiteres Mal, um das Produkt auszuschalten.
5. Entfernen Sie ggf. die Polsterdüse und Fugendüse vom Produkt, indem Sie die jeweilige Düse von unten umgreifen und sie von der jeweiligen Düsenöffnung abziehen.

Staubbehälter leeren

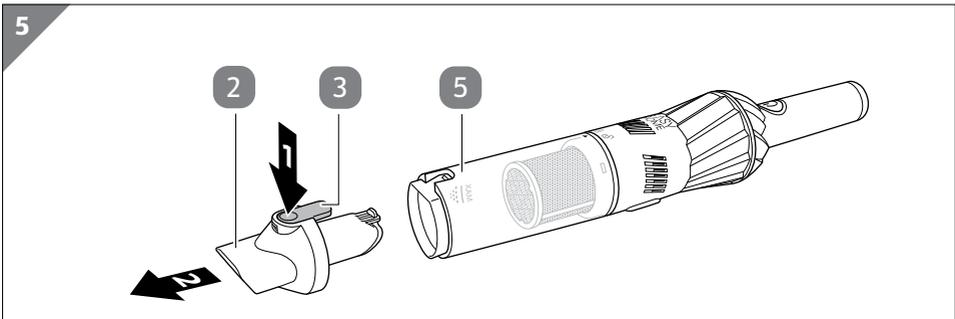
HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

Wenn der Staubbehälter überfüllt ist, können Staub und Flüssigkeiten in die Motoreinheit gelangen und das Produkt beschädigen.

– Leeren Sie den Staubbehälter nach jedem Gebrauch.

1. Wenn das Produkt noch nicht ausgeschaltet ist, schalten Sie es aus (siehe Kapitel „Bedienung“).
2. Entfernen Sie ggf. die Polsterdüse **14** und Fugendüse **15** vom Produkt, indem Sie die jeweilige Düse von unten umgreifen und sie von der jeweiligen Düsenöffnung **1** abziehen.
3. Halten Sie das Produkt mit der Düsenöffnung der Saugdüse **2** nach unten.



4. Drücken Sie die Entriegelungstaste **3** (siehe Schritt 1 in **Abb. 5**) und nehmen Sie die Saugdüse **2** vom Staubbehälter **5** ab (siehe Schritt 2 in **Abb. 5**).
5. Leeren Sie den Staubbehälter.
6. Stecken Sie die Saugdüse wieder in den Staubbehälter (siehe Schritt 1 in **Abb. 2**).

Störung und Behebung

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Das Produkt funktioniert nicht.	Der Akku ist vollständig erschöpft.	Laden Sie den Akku (siehe Kapitel „Akku laden“).
Die Saugleistung ist schwach.	Der Staubbehälter 5 ist voll.	Leeren Sie den Staubbehälter (siehe Kapitel „Staubbehälter leeren“).
	Der Akkustand ist niedrig.	Laden Sie den Akku (siehe Kapitel „Akku laden“).
	Die Filter 6 / 7 sind verschmutzt.	Reinigen Sie die Filter (siehe Kapitel „Reinigung“).
Die Kontrollleuchte 11 blinkt rot.	Der Akkustand ist niedrig.	Laden Sie den Akku (siehe Kapitel „Akku laden“).
Die Kontrollleuchte schaltet sich automatisch aus.	Der Akku ist vollständig erschöpft.	Laden Sie den Akku (siehe Kapitel „Akku laden“).

Reinigung und Wartung

HINWEIS!

Kurzschlussgefahr!

In das Gehäuse eingedrungenes Wasser oder andere Flüssigkeiten können einen Kurzschluss verursachen.

- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Achten Sie darauf, dass kein Wasser oder andere Flüssigkeiten in das Gehäuse gelangen.

HINWEIS!

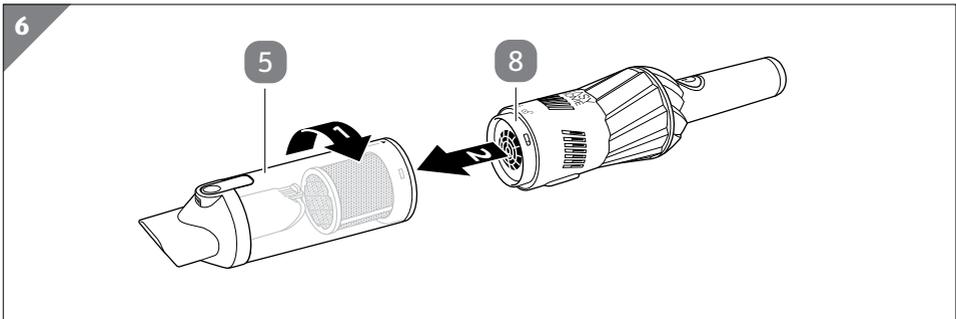
Beschädigungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit dem Produkt kann zu Beschädigungen des Produkts führen.

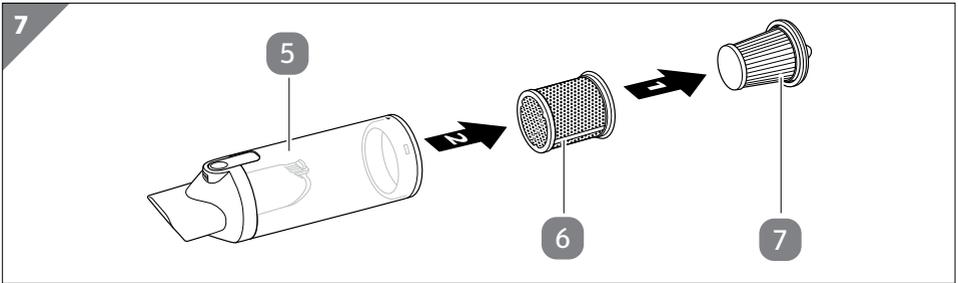
- Trennen Sie das Produkt vor der Reinigung immer von der Spannungsversorgung.
- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Halten Sie das Produkt niemals unter fließendes Wasser.
- Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten sowie keine scharfen oder metallischen Reinigungsgegenstände wie Messer, harte Spachtel und dergleichen. Diese können die Oberflächen beschädigen.
- Reinigen Sie das Produkt mit einem leicht angefeuchteten Tuch. Bei Bedarf können Sie etwas Geschirrspülmittel verwenden.
- Vor der weiteren Verwendung oder Lagerung: Trocknen Sie alle Teile mit einem sauberen Tuch.

Reinigung

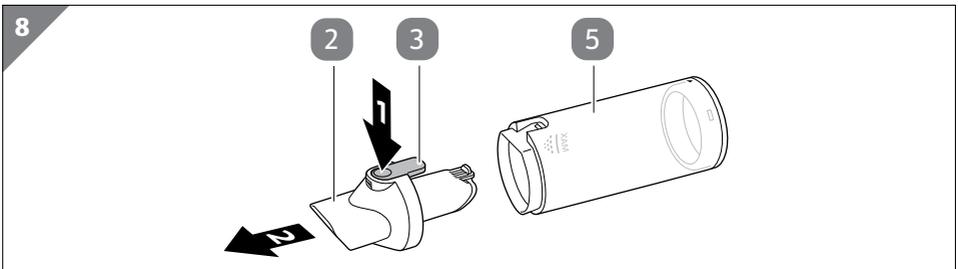
1. Wenn das Produkt noch nicht ausgeschaltet ist, schalten Sie es aus (siehe Kapitel „Bedienung“).



2. Drehen Sie den Staubbehälter **5** rechts (siehe Schritt 1 in **Abb. 6**) und nehmen Sie ihn von der Motoreinheit **8** ab (siehe Schritt 2 in **Abb. 6**).



3. Nehmen Sie die beiden Filter aus dem Staubbehälter **5**. Entfernen Sie dazu den Staubfilter **7** aus dem Grobfilter **6** (siehe Schritt 1 in **Abb. 7**) und anschließend den Grobfilter aus dem Staubbehälter (siehe Schritt 2 in **Abb. 7**).
4. Reinigen Sie die Motoreinheit **8** von außen mit einem trockenen oder leicht angefeuchteten Tuch.
5. Klopfen Sie den Staubbehälter über einen Mülleimer um den Schmutz zu entleeren.
6. Reinigen Sie den Staubbehälter und den Grobfilter mit einem angefeuchteten Tuch.
7. Reinigen Sie die Lüftungsöffnungen **9** mit einer weichen Bürste.



8. Drücken Sie die Entriegelungstaste **3** (siehe Schritt 1 in **Abb. 8**) und nehmen Sie die Saugdüse **2** vom Staubbehälter **5** ab (siehe Schritt 2 in **Abb. 8**).
9. Reinigen Sie die Rückfallschutzklappe **4** mit einem trockenen oder leicht angefeuchteten Tuch. Lassen Sie sie anschließend gründlich trocknen.
10. Bringen Sie nach der Reinigung den Grobfilter **6** wieder am Staubbehälter und den Staubfilter **7** am Grobfilter an.
11. Setzen Sie den Staubbehälter wieder in die Motoreinheit **8**, indem Sie den Pfeil auf dem Staubbehälter auf das  Symbol der Motoreinheit ausrichten (siehe Kapitel „Produkt zusammensetzen“).
12. Drehen Sie den Staubbehälter links, bis der Pfeil auf das  Symbol zeigt und Sie ein Klicken hören (siehe Kapitel „Produkt zusammensetzen“).
13. Stecken Sie die Saugdüse wieder in den Staubbehälter, indem Sie die Entriegelungstaste auf die Lasche des Staubbehälters ausrichten, bis sie hörbar einrastet (siehe Kapitel „Produkt zusammensetzen“).

Aufbewahrung

Alle Teile müssen vor dem Aufbewahren vollkommen trocken sein.

- Bewahren Sie das Produkt stets an einem trockenen Ort auf.
- Schützen Sie das Produkt vor direkter Sonneneinstrahlung.
- Lagern Sie das Produkt für Kinder unzugänglich und sicher verschlossen.
- Wenn ein Lithium-Ionen-Akku/ein Lithium-Ionen-Produkt über einen längeren Zeitraum gelagert werden soll, sollte der Ladezustand regelmäßig überprüft und der Akku regelmäßig aufgeladen werden. Die optimale Lagerumgebung ist kühl und trocken.

Technische Daten

Produkt

Modell:	RVC22_04216
Leistung:	65 W
Eingangsstrom/-spannung:	100–240 V~, 50/60 Hz
Kapazität Staubbehälter:	100 ml
Saugkraft:	bei niedriger Saugstufe (Stufe I) ca. 2,5 kPa bei hoher Saugstufe (Stufe II) ca. 4,0 kPa
Schutzklasse:	II
Artikelnummer:	723404

Akku

Kapazität:	2 200 mAh
Akkutyp:	7,4 V DC (wiederaufladbarer Lithium-Ionen-Akku)
Ladedauer:	4–5 Stunden
Benutzungsdauer:	bei niedriger Saugstufe 27 Minuten bei hoher Saugstufe 18 Minuten

Veröffentlichte Angaben	Wert und Genauigkeit	Einheit
Name oder Handelsmarke des Herstellers, Handelsregisternummer und Anschrift:	E-TEK Electronics Manufactory Co., Ltd. 101, Workshop 1, No. 5, Jingye Road, Yanchuan Community, Yanluo Street, Bao'an District, 518105 Shenzhen, Guangdong, PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA Commercial register number: 91440300755667743W	
Modellkennung:	ZD006C096050EUE	
Eingangsspannung:	100-240	V
Eingangswechselstromfrequenz:	50/60	Hz
Ausgangsspannung:	9,6	V
Ausgangsstrom:	0,5	A
Ausgangsleistung:	4,8	W
Durchschnittliche Effizienz im Betrieb:	77,5	%
Effizienz bei geringer Last (10 %):	/	%
Leistungsaufnahme bei Nulllast:	<0,10	W

Entsorgung

Verpackung entsorgen



Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoffsammlung.

Produkt entsorgen

(Anwendbar in der Europäischen Union und anderen europäischen Staaten mit Systemen zur getrennten Sammlung von Wertstoffen)



Altgeräte dürfen nicht in den Hausmüll!

Sollte das Produkt einmal nicht mehr benutzt werden können, so ist jeder Verbraucher **gesetzlich verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll**, z. B. bei einer Sammelstelle seiner Gemeinde/seines Stadtteils, abzugeben. Damit wird gewährleistet, dass Altgeräte fachgerecht verwertet und negative Auswirkungen auf die Umwelt und menschliche Gesundheit vermieden werden. Deswegen sind Elektrogeräte mit dem hier abgebildeten Symbol gekennzeichnet. Entsprechend gesetzlicher Vorschriften muss das Altgerät am Ende seiner Lebensdauer einer geordneten Entsorgung zugeführt werden. Dabei werden im Altgerät enthaltene Wertstoffe wiederverwertet und die Umwelt geschont.

Weiterführende Auskünfte erteilen die zuständige kommunale Verwaltungsbehörde oder Ihr örtliches Entsorgungsunternehmen.

Je nach Art und Größe des Gerätes sowie der Verkaufsfläche und dem Abgabeort, können auch Vertreiber zur unentgeltlichen Rücknahme oder Abholung von Altgeräten gesetzlich verpflichtet sein. Beachten Sie hierzu die jeweils aktuell gültigen gesetzlichen Bestimmungen oder informieren Sie sich im Handel.

**Batterien und Akkus dürfen nicht in den Hausmüll!**

Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, alle Batterien und Akkus, egal, ob sie Schadstoffe* enthalten oder nicht, bei einer Sammelstelle in Ihrer Gemeinde/Ihrem Stadtteil oder im Handel abzugeben, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung zugeführt werden können.

Die Rückgabe von Batterien und Akkus ist unentgeltlich.

Einige der möglichen Inhaltsstoffe wie Quecksilber, Cadmium und Blei sind giftig und gefährden die Umwelt, wenn sie nicht ordnungsgemäß entsorgt werden. Schwermetalle können schädliche Auswirkungen auf Menschen, Tiere und Pflanzen haben und sich in der Umwelt und in der Nahrungskette anreichern, um dann indirekt über die Nahrung in den Körper zu gelangen.

Bei alten lithiumhaltigen Batterien besteht eine hohe Brandgefahr. Daher muss besonders auf die ordnungsgemäße Entsorgung von lithiumhaltigen Altbatterien und -akkumulatoren geachtet werden. Eine unsachgemäße Entsorgung kann auch zu internen und externen Kurzschlüssen durch thermische Effekte (Hitze) oder mechanische Beschädigungen führen. Ein Kurzschluss kann zu einem Brand oder einer Explosion führen und schwerwiegende Folgen für Mensch und Umwelt haben.

Kleben Sie deshalb die Pole von Lithium-Batterien und -Akkus vor der Entsorgung ab, um einen äußeren Kurzschluss zu vermeiden.

Batterien und Akkus, die nicht fest im Gerät eingebaut sind, müssen vor der Entsorgung entnommen und separat entsorgt werden.

Geben Sie das Produkt vollständig (mit der Batterie) und nur in entladener Zustand an Ihrer Sammelstelle ab!

*gekennzeichnet mit: Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei

Akku entfernen



Explosions- und Verätzungsgefahr!

Bei unsachgemäßem Umgang mit Akkus besteht Explosionsgefahr. Sie können sich Verätzungen zuziehen, wenn Sie mit der ausgelaufenen Akkusäure in Kontakt kommen.

- Dieses Produkt enthält einen Akku, der nur von Fachleuten ausgetauscht/entfernt werden darf.
- Der Akku muss zur separaten Entsorgung entnommen werden. Versuchen Sie NICHT, das Produkt zu öffnen oder zu zerlegen, um den Akku selbst zu entfernen. Der Akku muss von qualifiziertem Personal entfernt werden.
- **WARNUNG:** Der Akku muss vor der Entnahme vollständig entleert werden.
- Seien Sie bei der Entnahme des Akkus sehr vorsichtig.

Hinweis für qualifiziertes Fachpersonal:

1. Wenn das Produkt noch nicht ausgeschaltet ist, schalten Sie es aus (siehe Kapitel „Bedienung“) und trennen Sie es von der Stromversorgung.
2. Entfernen Sie mithilfe eines Kreuzschlitz-Schraubendrehers alle Schrauben an der Motoreinheit **8**.
3. Zerlegen Sie die Motoreinheit.
4. Trennen Sie die Kabelverbindung zwischen dem Akku und der Motoreinheit.
5. Nehmen Sie den Akku aus der Motoreinheit und entsorgen Sie alle Teile gemäß den Richtlinien (siehe Kapitel „Entsorgung“).

Konformitätserklärung



Die EU-Konformitätserklärung kann unter der in der beiliegenden Garantiekarte angeführten Adresse angefordert werden.

Mit QR-Codes schnell und einfach ans Ziel

Egal, ob Sie **Produktinformationen**, **Ersatzteile** oder **Zubehör** benötigen, Angaben über **Herstellergarantien** oder **Servicestellen** suchen oder sich bequem eine **Video-Anleitung** anschauen möchten, mit unseren QR-Codes gelangen Sie kinderleicht ans Ziel.

Was sind QR-Codes?

QR-Codes (QR = Quick Response) sind grafische Codes, die mithilfe einer Smartphone-Kamera gelesen werden und beispielsweise einen Link zu einer Internetseite oder Kontaktdaten enthalten.

Ihr Vorteil: Kein lästiges Eintippen von Internet-Adressen oder Kontaktdaten!

Und so geht's

Zum Scannen des QR-Codes benötigen Sie lediglich ein Smartphone, einen installierten QR-Code-Reader sowie eine Internet-Verbindung.*

Einen QR-Code-Reader finden Sie in der Regel kostenlos im App Store Ihres Smartphones.

Jetzt ausprobieren

Scannen Sie einfach mit Ihrem Smartphone den folgenden QR-Code und erfahren Sie mehr über Ihr neu erworbenes Hofer-Produkt.*

Ihr Hofer-Serviceportal

Alle oben genannten Informationen erhalten Sie auch im Internet über das Hofer-Serviceportal unter www.hofer-service.at.



*Beim Ausführen des QR-Code-Readers können abhängig von Ihrem Tarif Kosten für die Internet-Verbindung entstehen.



Vertrieben durch:

EIE Import GmbH
Hofer Straße 5
4642 Sattledt
AUSTRIA

KUNDENDIENST

723404



AT

+43 732 915 098



service-at@protel-service.com

MODELL:

RVC22_04216

12/2022

3
JAHRE
GARANTIE